

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenachweis-Nummer
51) Arbeitskarren	MANITOU	MCE 40 H	CH 5523 05

Hersteller	MANITOU BF, Rte de Châteaubriant, F-44150 Ancenis / France		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette	"MCE 40 H"	
Herstellerplakette	Fahrgestellnummer	-	
Fahrgestellnummer	rechts, an der Innenseite des vorderen Kotflügels		
Motorzeichen	rechts, hinten oben am Fahrgestell, vor Hinterachse		
Importeur	"LG" vor Motornummer, rechts seitlich am Block (in Fahrtrichtung gesehen)		
	Robert AEBI AG, Uraniastrasse 31/33, 8023 Zürich		

Fahrgestell		Motor			
Anzahl Achsen/Reifen	2 / 4	Marke	PERKINS	Typ	4.2482 (LG)
Federung	-	Bauart	Reihe	Takte	4
Lenkung	hydrostatisch mit hydr. Lenkhilfe auf HR	Treibstoff	Diesel	Lage	Mitte
Achsantrieb	auf Vorderräder	Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Betriebsbremse	hydraulisch, Scheiben im Oelbad, wirkend auf Vorderräder	Bohrung	101,0	Hub	127,0
		Hubraum	4068	Steuer-PS	20,72
Hilfsbremse	mechanisch, Scheiben im Oelbad, wirkend auf Vorderräder	Leistung kW	55,5 DIN	bei /min	2400
Feststellbremse	wie Hilfsbremse	Md-max. Nm	274	bei /min	1400
Dauerbremse	-	Schalldämpfer	1 Topf, 650 x ø 150 (oben / ach) oder 500 x ø 150 (unten / aa)		
2-Kreis-Kontrolle	-				*

Karosserie/Ausrüstung	Gabelstapler **) / c)			Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	2/ auf Wunsch	Geschw. Messer	-	Leergewicht	3200	3660	6860 +)
Sicherheitsgurten	vorn -	hinten	-	Gewichtsverteilung			
Unterlegkeil	1/ 290x150x160	Rückspiegel	links + rechts	Fabrikgarantie	10740	4400	13000
Diebstahlsicherung	-			Reifengröße	10,00 - 20	7,00 - 12	++)
Treibstofftank	1/ Stahl, 90 Liter			Ply/bar	Super-Elastic	Super-Elastic	
Warnvorrichtung	1/ Seima CH 5 1201 02		oder andere homologierte	Tragkraft	7000	4480	

Anzahl Plätze	T 1	v	M	h	für Vmax	25	25	
Masse	innen	aussen			Felgen	7.33 x 20	5.00 x 12	
Länge		4530	Achsabstand	2075				
Breite		1450-1680	Doppelachse	v 1245 h 1360	Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst			
Höhe		2400 +)	Spurweite	v 1100 h -	Garantiertes Gesamtzuggewicht			
Überhang vorn		1890	Spurweite	h 1100 -	Geprüfte Anhängelast			
Überhang hinten		565	Spurkreis ø	l 5400 r 5400	Garantierte Dachlast			
Bodenfreiheit	leer	----	beladen	----	Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	24,0		km/h
					gemessen	22,0	Motor	Zapfwelle
						2630		

Geräuschemissionen		Vorbeifahrt	Standmessung		Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis			(Code)
Getriebe	L-A	dB/A	dB/A	/min		Fahrzeugart			
h	23,25	83,0	74,0	1800	aa	Arbeitskarren			
h	23,25	83,0	74,0	1800	ach	MANITOU	MCE 40 H		
						Typenschein-Nr. CH	5523 05		
						Karosserie	Gabelstapler		
F	G	H	J	R					
Rauchemission BAV Anh. 3	ECE-24				Plätze	Total	1	vorn	
b = 1,60 bei 2400 /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min			
b = - bei /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min	Leergewicht	nach Waagschein	
b = - bei /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min	Nutzlast	Hubraum	
O	O+P				Gesamtgewicht			Steuer-PS	
S Bacharach = 2,00	Einspritzpumpe		CAV						
								D	
								4068	
								20,72	

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Lärmdämpfung : Motorhaube mit schalldämmendem Material versehen
- **) Karosserie : mit Sicherheitsrahmen; auf Wunsch mit teilweiser oder ganz geschlossener Kabine erhältlich.
BAV-Ausrüstung bei der Einzelabnahme kontrollieren
- +) Masse/Gewichte : Leergewicht mit geschlossener Kabine, Duplex-Hubmast 2120 mm Höhe, Seitenschieber, Gabellänge 1200 mm.
Mit div. Hubmasten lieferbar; Masse und Gewichte bei der Einzelabnahme festlegen bzw kontrollieren
- ++) Reifenvarianten : vorn = 12.5 R 20 16PR, Tragkraft 7200 (4,0), Vmax 25 km/h
3.15x70 R 22.5 16PR, 13000 (9,5), 25 km/h
11 R 22.5 16PR, 12000 (9,0), 25 km/h
hinten = 7.00 - 12 12PR, 4120 (8,5), 25 km/h
- ‡) Ausrüstung : Höhe der Abblendlichter technisch bedingt. Rückspiegel konvex mit min. 150 cm² werden vom Importeur montiert

Eintrag Fahrzeugausweis

- 101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: Vollastanschlagschraube
- 137 - Markierung folgender Fz.-Teile erforderlich : Schutzvorrichtung gem. Code 138
- 138 - Schutzvorrichtung für folgende Fz.-Teile erforderlich : Gabeln

Ort und Datum der Prüfung Regensdorf, 30.04.1985
Tr(ZH)/jak

Ersetzt Typenschein vom

Eidg. Typenprüfstelle